Finding insights of love, dignity, and social commitment in the Torah's narrative and laws

Rabbi Haim Ovadia

Page | I

Contemporary Justice For Parashat Shofetim

Halakha, the Jewish legal system, is a labyrinthian structure of arguments and counterarguments, with hundreds of rabbis in each generation opining on numerous matters, and only few rising to the status of authority recognized by all. Tens of thousands of volumes published and probably a thousand others lost to persecution, book-burning, and wandering. The details concerning the fulfilment of the Mitzvoth, sometimes complicated beyond the grasp of mere mortals, gave birth to specialized books dedicated to one mitzvah or concept: Kiddush, KeZayit, Eruv Tavshilin, Muktzeh on Shabbat, etc. Orthodox Jews got used to the idea that in order to conduct an observant life one must complete studies equivalent to a college degree, drag behind him a wagon loaded with books, and consult a rabbi on every question, including where to spend Shabbat and what to wear.

This unhealthy state-of-affairs, which has caused many to denounce the observant lifestyle, and prompted orthodox theologians to declare that the purpose of Torah and Mitzvoth is to discipline mankind, and to cleanse our sins through the suffering endured in keeping the mitzvoth, can be traced back to one paragraph in this week's Parasha (Deut. 17: 8-12), presented here with free translation:

פֵי יִפְּלֵא מִמְּדֹּ דָבָר לִמִּשְׁפָּט בֵּין־דָּםּ לְּדָם בֵּין־דָּין לְדִין וּבֵין נְגֹע לְנָגע דּבְרֵי רִיבְת בַּשְׁעֲרֵידּ וְקְמְתָּ וְעְלִיתָ אֶל־הַמָּלְוֹם צְּעֶר יִבְּתַר יִי אֱלֹהָידְ בְּוֹ. וּבָאתָ אֶל־הַפֹּהָנִים הּלְוֹיִם וְאָל־הַשׁפַּט אֲשֶׁר יִהְיָה בַּיָּמִים הָהָם וְדָרַשְׁמָּ וְהִגְּיִדוּ לְדֹּ אֵת דְבֵר אֲשֶׁר יִבְּתַר יִי וְשְׁמַרְתָּ לְעֲשׁוֹת כְּלֵל אֲשֶׁר יוֹרְוּדְּ. עַל־הַמְּשְׁפֵּט. וְעָשִׁית עַל־פִּי הַדָּבֶר אֲשֶׁר יַנִּידְוּ לְדְּ מִיְרִי וְשְׁמִרְתְּ לְעֲשׁוֹת כְּלֵל אֲשֶׁר יוֹרְוּדְ. עַל־הַמְּשְׁפֵט וְעָל־הַמִּשְׁפֵט אֲשֶׁר יוֹרְוּדְ וְעַל־הַמִּשְׁפֵט אֲשֶׁר־יאִמְרוּ לְדָּ מַעֲשֶׂה לְא תָסוֹר מִוְ־הַדְּבֶרְ אֲשֶׁר־יַנְּשְׁמָר יִוֹּרוֹן לְבַלְתִּי שְׁמְע אָל־הַכֹּהֵן הָעִמְּדְ לְעָּ מָחִריִי אֱלֹהִידְ אוֹ אֶל־הַשׁפֵט וּמֵת הָאִישׁ הֹהוּא וּבְעַרְתַ שְׁם אָת־יִי אֱלֹהֶידְ אוֹ אֶל־הַשׁפֵט וּמֵת הָאִישׁ הֹהוּא וּבְעַרְתַּ מִישְׁרָאֵל הַעְּמָּה בְּזָּדׁוֹן לְבַלְתִּי שְׁמָע אָל־הַכֹּהֵן הָעמֵיד לְשָׁרֶת שְׁם אָת־יִי אֱלֹהֶידְ אוֹ אֶל־הַשׁפֵט וּמֵת הָאִישׁ הֹהוּא הַרָּעְתָּת שִׁם מִייִי הָּיִבְּעְּתָה בְּזְדֹוֹן לְבַלְתִּי שְׁמָע אָל־הַכֹּהֵן הָעמְיֹך לְשָׁרֶת שָׁם אָתִריִי אֲמֶלְה דִּיִנְשָּׁה בְזָדׁוֹן לְבַלְתִּי שְׁמְע אָל־הַכֹּהֵן הָעמִיב לְשְׁרָת שָׁם אָּתִריִי בְּעְשָׁה בְּזְדֹוֹן לְבַלְתִּי שִׁמְע אָל־הַכּבֹּהן הָעמִיב לְעִרָּת שָׁם אָרִיי הַיִּיבְּיִי בְּיִים בְּיִבּים בְּעִים בְּיִבְּעְשׁה בְּנְדֹוֹן לְבַלְתִּי שְׁמְע אָל־הַכּבֹּן הָּעמִיד לְאֵבְר בִּי

8) When a matter will be difficult to judge, between blood and blood, between verdict and verdict, and between plague and plague, matters of conflict in your gates, you should rise and go up to the place which God will have chosen. 9) You should come to the Cohanim, the Levites, and the judge who will preside on those days, you shall seek and be told by them the verdict. 10) You shall follow the verdict they will tell you from that place which God will choose, and you shall be careful to follow their word. 11) In accordance with the Torah they will teach you and the verdict they will give you, you should act, you should not veer from the verdict they tell you to the right or to the left. 12) He who will act deliberately, not obeying the Cohen who stands there to serve God, or the judge, will be put to death, so all Israel will hear and revere and will sin no more.

Page | 2

The meaning of verses 9-12 seems quite clear, even if a bit harsh: In cases of doubt one should turn to the central court in Jerusalem and follow its ruling. The problem is with the first seventeen words of this paragraph. An anonymous Mishnaic source, quoted in the Talmud (San. 86:2-87:1) explains that they address the head of the local Beth Din, who is unable to reach a Halakhic decision: כי יפלא ממך: במופלא שבבית דין הכתוב מדבר

The rest of the sentence, accordingly, is understood as dealing with court matters which the judges cannot agree on, and which cover all areas of Jewish law:

בין דם לדם - בין דם נדה, דם לידה, דם זיבה. בין דין לדין - בין דיני נפשות, דיני ממונות, דיני מכות, בין נגע לנגע - בין נגעי אדם, נגעי בתים, נגעי בגדים, דברי - אלו החרמים והערכין וההקדשות. ריבת - זו השקאת סוטה, ועריפת עגלה, וטהרת מצורע. בשעריך - זו לקט שכחה ופאה

Between blood and blood – the blood of menstruation, birth, and sexually transmitted diseases; Between verdict and verdict – capital, monetary, and corporal punishments; Between plague and plague – leprosy in humans, houses, and garments; Matters – of dedications and donations to the Temple; Conflict – that of a deviate woman, beheading the heifer [in case a body was found in the field], and the purification of the leper; In your gates – this refers to falling stalks, forgotten sheaves, and the corner of the field.

According to this interpretation, the paragraph is dealing with a court which is unable to reach a decision, and therefore must submit its question to the supreme court in Jerusalem. The matters in which a doubt can occur encompass all fields of Halakhic literature and delineate the authority of local and city courts. It follows that the one who disobeys the supreme court is himself a judge, and his refusal to adhere to the verdict makes him a זקן ממרא – a rebellious elder.

I do not wish to challenge the Talmudic interpretation, but I would like to suggest an alternative reading of the text which draws a picture of a completely different, and even revolutionary, judicial system offered by the Torah.

The phrase כי יפלא ממך דבר למשפט should be translated as: when you are unable to reach a verdict. This refers to cases where there are two litigants, and no to personal or ritualistic questions. The word משפט – means that it will be distinct, beyond your ability, and the word משפט does not mean judgment or deliberations, but rather final verdict. The Torah does not speak about a scholarly debate between two rabbis regarding the interpretation of the law, whether it is leprosy, menstrual impurity, tithes, prayers, or sacrifices, but rather of a protracted legal battle between two litigants, and especially cases where one side is not willing to abide by the decision of the court. These cases involve – murder, דין – monetary issues, and בגע – physical damage, and they all fall under the category of – דברי ריבות בשעריך – conflicts at your gates. These cases might have evolved into feuds between families and clans, and the local Beth Din would not have been able to reach a resolution.

Page | 3

The Torah offers in such cases a solution similar to that of the Gordian Knot – cut through it. The litigants are told to address the central court, which has the final decision. That court does not dwell too much on precedents and deliberations, and focuses on providing a final solution, which the litigants must accept under threat of capital punishment. Though it would be very tempting to use such a method to ease the burden of the backlogged American judicial system, it is very unlikely, but the Torah offers the litigants a simple choice: either follow the ruling of your local court or that of the central court. There is no other option and there is no dragging of judicial procedures, known in Hebrew as עינוי דין – the Torture of Justice.

Finally, it is highly significant that the Torah refers the litigants to "the judge who will then preside". The Torah's ideal judicial system is one which does not rely on precedents and which is undaunted by the rulings of luminaries of past centuries. The judge, rabbi, Dayyan, or scholar who lived in the past can provide us with insights and guidance, but not a final verdict, because life keeps changing and only the contemporary judge can fully comprehend the circumstances of a problem and the consequences of a ruling. The state-of-affairs in the world of Jewish law is unhealthy. Halakha suffers from paralysis, accumulation of debris because of the inability to review and update previous rulings, and mass desertions by people who feel that Halakha is detached from their life and from reality. This sad picture can change if rabbinic leadership will be willing to step out of its ivory tower and listen to the voice and the needs of the people. Until then, we will keep praying for the fulfilment of the prophecy of Isaiah (1:26):

וְאָשִיבָה שֹפְטַיִּדְ כְּבָרָאשׁנָּה וְיִעֲצַיִּדְ כְּבַתְּחָלֶּה אַחֲרִי־בֹּן יָקְרֵא לָדְּ עַיר הַצֶּׁדֶק קרְיָה נָאֶמְנָה

I will restore your judges and counselors as in the beginning, and you will then be called the City of Justice.

Shabbat Shalom